

Договор на безвозмездное оказание услуг сурдопереводчика

г. Грязовец

« 05 » сентября 2015 г.

Муниципальное бюджетное общеобразовательное учреждение Грязовецкого муниципального округа Вологодской области «Средняя школа №2 г.Грязовца» (далее – МБОУ «Средняя школа №2 г.Грязовца»), в лице директора, Шаховой Светланы Ивановны, действующего на основании Устава, далее именуемое «Заказчик», с одной стороны, и бюджетное общеобразовательное учреждение Вологодской области "Грязовецкая школа-интернат для обучающихся с ограниченными возможностями здоровья по слуху" (далее - БОУ ВО "Грязовецкая школа-интернат для обучающихся с ОВЗ по слуху"), в лице директора, Смирновой Татьяны Борисовны, действующего на основании Устава, именуемое в дальнейшем «Исполнитель», с другой стороны, вместе именуемые «Стороны», заключили настоящий договор о нижеследующем.

1. Общие положения

1.1. Руководствуясь стремлением к эффективному сотрудничеству в сфере поддержки людей с ограниченными возможностями и их семей в Грязовецком муниципальном округе, «Стороны» осуществляют взаимное сотрудничество.

1.1. Отношения «Сторон» строятся в соответствии с принципами делового сотрудничества на основе взаимовыгодного партнерства в сфере библиотечно-информационного обслуживания людей с ограниченными возможностями и членов их семей.

1.2. Правовую основу сотрудничества «Сторон» составляют законодательство Российской Федерации и настоящее Соглашение.

2. Предмет договора

2.1. Стороны намерены осуществлять совместную деятельность с учётом уставных задач и интересов каждой из сторон, строить свои интересы на основе равенства, партнёрства и взаимной поддержки.

2.1. В рамках данного договора, Исполнитель предоставляет по запросу Заказчика услуги сурдопереводчика.

2.2. Услуга сурдопереводчика включает в себя:

- сурдокомментирование с целью обеспечения информационной доступности окружающей среды с учетом специфики ограничений жизнедеятельности граждан с нарушениями зрения и слуха;

- синхронный перевод устной или письменной речи на тактильный (контактный) дактильный, жестовый или тактильный жестовый язык с учетом специфики ограничений жизнедеятельности граждан с нарушениями зрения и слуха.

3. Порядок предоставления услуги

3.1. Услуга сурдопереводчика предоставляется по предварительной заявке и только по согласованию с Исполнителем.

3.2. Для получения услуги Заказчик не позднее, чем за два дня обращается к Исполнителю с заявкой на предоставление услуг сурдопереводчика.

3.3. Заявка может быть направлена как в письменной, так и устной форме. Заявка должна включать в себя сведения о Заказчике по оказании необходимой помощи и кратким её описанием (Приложение №1).

3.4. Исполнитель рассматривает заявку и информирует Заказчика о возможности или не возможности предоставления услуг сурдопереводчика в заявленные сроки.

3.5. Услуги сурдопереводчика предоставляются на безвозмездной основе.

4. Порядок реализации договора

- 4.1. «Стороны» планируют совместную деятельность в рамках настоящего Договора, осуществляют совместный контроль за эффективностью реализуемых совместных мероприятий, за выполнением обязательств сторон в пределах своих компетенций.
- 4.2. Разногласия между «Сторонами» по реализации Договора решаются путем переговоров.
- 4.3. «Стороны» несут ответственность по своим обязательствам в соответствии с законодательством Российской Федерации и настоящим Договором.

5. Срок действия и ответственность сторон

- 5.1. Настоящий Договор вступает в силу со дня подписания его сторонами, действует 5 лет с момента подписания и считается продленным на следующий год, если за месяц до окончания не последует заявление одной из Сторон об отказе договора или предложения о его пересмотре.
- 5.2. Договор может быть досрочно расторгнут по соглашению Сторон, а также в одностороннем порядке. В случае расторжения Договора по инициативе одной из Сторон, Сторона-инициатор информирует другую Сторону не позднее, чем за месяц до предполагаемой даты расторжения Договора.

6. Прочие условия

- 6.1. Стороны освобождаются от исполнения обязательств по настоящему договору и от ответственности за их неисполнение при наличии оснований, установленных законодательством Российской Федерации
- 6.2. В случае изменения юридического адреса «Стороны» обязаны в течение 3 (трех) рабочих дней уведомить друг друга об этом.
- 6.3. Договор составлен в двух экземплярах, по одному для каждой из сторон.

7. Юридические адреса и подписи «Сторон»

«Заказчик»

Муниципальное бюджетное
общеобразовательное учреждение «Средняя
школа №2 г.Грязовца»

162000, Вологодская область, г. Грязовец,
ул. Гагарина, д.46
телефон: 8(81755) 2-15-72;
ИНН 3509002648
КПП 350901001



И. Шахова

«Исполнитель»

БОУ ВО "Грязовецкая школа-интернат для
обучающихся с ОВЗ по слуху"

162000, Вологодская область, г. Грязовец,
ул. Обнорского, д. 72
ИНН 3509003257
КПП 3509011001



Т. Б. Смирнова